

ZMLUVA O MARKETINGOVEJ SPOLUPRÁCI

Uzatvorená podľa ust. §-u 269 ods. 2 z.č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Obchodné meno: VADAŠ s.r.o.
Sídlo: Pri Vadaši 2, 943 01 Štúrovo
Za ktorú koná: Ing. Endre Hogenbuch, konateľ
IČO: 34 136 215
DIČ: 2020416068
IČ DPH: SK2020416068
Zápis v: v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel: Sro, vložka č. 2077/N

Osoba oprávnená konať

Vo veciach zmluvy: Lívia Németh
e-mail: marketing@vadas.sk

(ďalej len „Partner“)

Obchodné meno: Krajská organizácia cestovného ruchu Nitriansky kraj
Sídlo: Rázusova 2915/2A, 949 01 Nitra
Za ktorú koná: Mgr. Daniel Balko, predseda
IČO: 542 677 65
DIČ: 212 161 3065
Zápis:: Register organizácií cestovného ruchu Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky, č. sp.: 48924/2021/SCR

Osoba oprávnená konať

Vo veciach zmluvy: PhDr. Zuzana Palenčíková, PhD., zastupujúca výkonná riaditeľka
E-mail: zuzana.palencikova@krizomkrajom.sk
(ďalej len „KOCR“)

PREAMBULA

Krajská organizácia cestovného ruchu Nitriansky kraj (ďalej ako „KOCR“) je marketingovou a rozvojovou organizáciou pre územie Nitrianskeho samosprávneho kraja a jeho štyroch turistických destinácií: Tekov, Ponitrie, Podunajsko a Štúrovo a okolie. V roku 2023 KOCR zahájila trojročnú strešnú marketingovú kampaň "Nitriansky kraj - termálny raj" podporenú destinačnou značkou Krížom krážom Nitrianskym krajom na prospech 11 termálnych kúpalísk a akvaparkov v Nitrianskom kraji (ďalej ako "Partner") s cieľom zvýšiť ich návštevnosť dovolenkármi zo Slovenska a omladiť štruktúru ich návštevníkov aj na prospech rodín s deťmi a dovolenkujúcich dvojíc. V roku 2024 bude táto kampaň podporená digitálnou mobilnou aplikáciou QUAPPKA, ktorá bude návštevníkom termálnych kúpalísk a akvaparkov poskytovať rôzne benefity vrátane zliav. Vývoj, spustenie, prevádzku ako i propagáciu digitálnej mobilnej aplikácie QUAPPKA počas celej doby trvania zmluvy zabezpečuje KOCR.

Článok I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán na napĺňaní obsahu mobilnej aplikácie „QUAPPKA“ benefitmi a zľavami na vstup a služby u Partnera, ktorých rozsah je špecifikovaný v Prílohe č. 1 tejto zmluvy.
2. Partner sa zaväzuje na mobilnú aplikáciu „QUAPPKA“ poskytnúť benefity, zľavy a ceny do podpornej marketingovej súťaže v rozsahu uvedenom v Prílohe č. 1 tejto zmluvy.
3. KOCR sa zaväzuje bezplatne zabezpečiť pre Partnera zobrazenie benefitov, zliav a cien podľa Prílohy č. 1 v mobilnej aplikácii „QUAPPKA“.

Článok II. Čas a miesto plnenia zmluvy

- 2.1** Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy do 31.3.2025.
- 2.2** Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť plnenie predmetu zmluvy riadne a včas.
- 2.3** Miesto plnenia predmetu zmluvy je wellness centrum hotela Thermal v Štúrove.

Článok III. Rozsah plnenia Partnera

Rozsah predmetu plnenia zo strany Partnera je vecne a časovo špecifikovaný v Prílohe č. 1

Článok IV. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Práva a povinnosti KOCR:
 - a. KOCR poskytne Partnerovi marketingovú propagáciu v súvislosti s propagáciou aplikácie QUAPPKA,
 - b. KOCR poskytne Partnerovi evidenčný softvér na overovanie a evidenciu benefitov a zliav,
 - c. KOCR umožní Partnerovi prístup k štatistikám užívateľov aplikácie, ktorým bol Partnerom poskytnutý benefit/zľava,
 - d. KOCR v závere turistickej sezóny zvolá hodnotiace stretnutie všetkých Partnerov a poskytne Partnerovi prehľad agregovaných dát o užívateľoch aplikácie QUAPPKA,
 - e. KOCR poskytne zaškolenie personálu na vstupných pokladniach Partnera k akceptácii poskytnutého benefitu a zľavy na aplikácii QUAPPKA,
 - f. KOCR priebežne komunikuje s Partnerom prostredníctvom svojho zástupcu zodpovedného za projekt QUAPPKA.

2. Práva a povinnosti Partnera:
 - a. Partner poskytne KOCR informácie o svojom zariadení a postúpi fotografie a videá, na ktorých použitie zároveň poskytuje KOCR autorské práva a tieto KOCR využije pri propagácii Partnera v súvislosti s propagáciou aplikácie QUAPPKA,
 - b. Partner je povinný evidovať každé využitie zľavy v evidenčnom softvéri, ktorý mu poskytne KOCR,

- c. Partner poskytne KOOCR benefity a zľavy do aplikácie QUAPPKA, ktoré sú uvedené v samostatných prílohách k tejto zmluve, ktoré zároveň garantuje počas celej letnej alebo zimnej turistickej sezóny, a to v rozsahu odlišnom pre obdobie zimnej turistickej sezóny (15.11. - 31.3.) a letnej turistickej sezóny (15.4. - 15.10.) v štruktúre: (1) Garantovaný štartovací benefit/zľava, (2) Garantovaný sezónny benefit/zľava pre ubytovaného hosťa na vybraných ubytovacích zariadeniach v Nitrianskom kraji, (3) Benefit/zľava na dvojtýždňový kupón, (4) Flash benefit/zľava poskytnutá ad hoc na základe komunikácie so zástupcom KOOCR maximálne však trikrát za letnú sezónu a trikrát za zimnú sezónu a garantovanie týchto benefitov/zliav počas trvania turistickej sezóny.
- d. Partner poskytne KOOCR vybrané ceny do podpornej marketingovej súťaže k aplikácii QUAPPKA,
- e. Partner poskytne KOOCR súčinnosť pri prípadnom hardvérovom a softvérovom nastavení na vstupných pokladniach v súvislosti s akceptáciou benefitu z aplikácie QUAPPKA,
- f. Partner sa zaväzuje každoročne 30 dní pred začiatkom zimnej sezóny, t.j. do 15.10. a 30 dní pred začiatkom letnej sezóny, t.j. do 15.3., dodať KOOCR aktualizáciu benefitov a zliav. Za týmto účelom bude každoročne aktualizovaná Príloha č. 1.

Článok V.

Zodpovednosť za vady a zodpovednosť za škodu

- 5.1** Partner zodpovedá za to, že benefity a zľavy budú poskytnuté v rozsahu dojednanom v tejto zmluve a jej Prílohe č. 1.
- 5.2** Zmluvné strany sa dohodli, že ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená vykonať kontrolu stavu plnenia zmluvy a rozsahu poskytovaných benefitov a zliav v akomkoľvek jej štádiu a zmluvná strana je povinná túto kontrolu druhej zmluvnej strane umožniť a strpieť. Obe zmluvné strany sú oprávnené najmä vykonať kontrolu vo vzťahu k zisteniu, či poskytované benefity a zľavy zodpovedajú tým uvedeným v tejto zmluve a jej Prílohe č.1.
- 5.3** V prípade vady poskytnutého plnenia sa Partner zaväzuje túto vadu na vlastné náklady bezodkladne odstrániť odo dňa písomnej reklamácie vadne poskytnutého plnenia zo strany KOOCR.
- 5.4** Zmluvná strana, ktorá spôsobila škodu druhej zmluvnej strane sa zbaví zodpovednosti, ak preukáže, že škoda bola spôsobená okolnosťou vylučujúcou jej zodpovednosť.
- 5.5** Zmluvné strany zodpovedajú za vzniknuté škody podľa ustanovení Obchodného zákonníka. Nárok na náhradu škody nevzniká oprávnenej strane pokiaľ povinná strana preukáže, že k porušeniu jej zákonnej alebo zmluvnej povinnosti došlo v dôsledku okolností vylučujúcich zodpovednosť podľa §374 Obchodného zákonníka. To však neplatí, ak prekážka vylučujúca zodpovednosť nastala až v čase, keď bola povinná strana v omeškaní s plnením svojej povinnosti.
- 5.6** KOOCR nezodpovedá za škody vzniknuté porušením zmluvných povinností poskytovateľa.

Článok VI.

Zánik zmluvy

- 6.1** Zmluva zaniká:
- a. Vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán,

- b. Písomným odstúpením od zmluvy,
 - c. Uplynutím dojednanej doby, na ktorú bola uzatvorená.
- 6.2** Každá zo zmluvných strán môže od zmluvy odstúpiť v prípade podstatného porušenia povinnosti druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie je účinné doručením písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Odstúpenie musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej zmluvnej strane a musí byť v ňom uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné. Odstúpením od zmluvy sa zmluva neruší od počiatku ale až odo dňa doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.
- 6.3** KOOCR je oprávnená odstúpiť od zmluvy pri podstatnom porušení zmluvy Partnerom, pričom za podstatné porušenie zmluvy Partnerom sa považuje najmä ak:
- a. Partner porušil svoje zmluvné povinnosti uvedené v tejto zmluve, t.j. neposkytol požadované plnenie alebo jeho časti v termíne podľa zmluvy, resp. podľa Prílohy č.1 tejto zmluvy
 - b. Partner neodstráni vady podľa Čl. V tejto zmluvy,
 - c. Partner pri plnení zmluvy závažným spôsobom porušuje práva tretích osôb.
- 6.4** Partner je oprávnený odstúpiť od zmluvy pri podstatnom porušení zmluvy zo strany KOOCR, pričom za podstatné porušenie zmluvy Partnerom sa považuje najmä, ak KOOCR porušila svoje zmluvné povinnosti uvedené v tejto zmluve, t.j. neposkytla požadované plnenie alebo jeho časti v termíne podľa zmluvy.
- 6.5** Predčasné ukončenie zmluvy sa nedotýka zodpovednosti Partnera za vady dovtedy poskytnutého zmluvného plnenia.

Článok VII. Sankcie

- 7.1** V prípade, že Partner nedodá príslušné plnenie zmluvy riadne a včas, prípadne ak riadne neodstráni vady príslušného plnenia zmluvy v súlade s Čl. V, má KOOCR nárok na zmluvnú pokutu vo výške 100,-Eur (slovom: jednosta eur) za každé jednotlivé nedodanie príslušného plnenia zmluvy riadne a včas prípadne za každé jednotlivé neodstránenie vady príslušného plnenia zmluvy v súlade Čl. V.. Zmluvnou pokutou nie je dotknutý nárok KOOCR na náhradu škody.
- 7.2** Zmluvné strany týmto na základe slobodnej a vážnej vôle vyhlasujú, že s výškou ako aj podmienkami uplatnenia sankcií tejto zmluvy v plnom rozsahu súhlasia, nepovažujú ich za neprimerané a ani za odporujúce dobrým mravom.
- 7.3** Lehota splatnosti zmluvnej pokuty je 5 dní odo dňa jej doručenia druhej zmluvnej strane.

Článok VIII. Doručovanie a komunikácia zmluvných strán

- 8.1** Každá komunikácia podľa zmluvy medzi zmluvnými stranami bude prebiehať prostredníctvom oprávnených osôb – štatutárnych orgánov zmluvných strán alebo nimi určenými osobami na rokovania vo veciach zmluvy.
- 8.2** Všetky oznámenia medzi zmluvnými stranami týkajúce sa zmluvného plnenia musia byť vykonané v písomnej podobe a doručené osobne, elektronicky alebo poštou druhej zmluvnej strane.
- 8.3** Zmluvné strany sa dohodli, že písomnú formu považujú za zachovanú aj v prípade elektronickej komunikácie (e-mail). To však neplatí pokiaľ ide o úkony, s ktorými nastáva

vznik, zmena a zánik práv a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy. Takéto oznámenia musia byť vykonané v písomnej forme a druhej strane doručené buď osobne alebo doporučeným listom, či inou formou registrovaného poštového styku na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy.

- 8.4** Akákoľvek písomná komunikácia medzi zmluvnými stranami sa na účely plnenia zmluvy bude považovať za doručení v prípade:
- a. Osobného doručenia prostredníctvom kuriérskej služby alebo inak, po jej prijatí,
 - b. Doručenia e-mailom, po doručení potvrdenia od príjemcu o prijatí, pričom príjemca nie je oprávnený vo vlastnom e-mailovom nastavení klientovi odmietnuť odoslanie potvrdenia o prijatí e-mailu, alebo
 - c. Doporučenej zásielky, k dátumu uvedenému na potvrdení o doručení alebo na potvrdení o tom, že zásielku nemožno doručiť
- 8.5** Za deň doručenia zásielky zmluvnej strane, ktorej bola adresovaná sa považuje aj deň:
- a. V ktorom ju táto zmluvná strana odmietla prijať,
 - b. Ktorým márne uplynula odberná lehota pre jej vyzdvihnutie na pošte alebo u iného alternatívneho doručovateľa,
 - c. V ktorý bola na nej doručovateľom vyznačená poznámka, že „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“, alebo iná poznámka, ktorá podľa poštového poriadku resp. obchodných podmienok alternatívneho doručovateľa znamená nedoručiteľnosť zásielky.

Článok IX.

Dôverné informácie a ochrana osobných údajov

- 9.1** Všetky informácie obchodného, finančného a technického charakteru, ktoré si zmluvné strany poskytli v spojení s plnením zmluvy alebo počas predzmluvných rokovaní, sa považujú za dôverné a poskytnúť tieto informácie tretej osobe môže zmluvná strana len po predchádzajúcom písomnom súhlase druhej zmluvnej strany. Uvedené informácie sa zaväzuje chrániť ako vlastné, využívať ich len v súvislosti s plnením zmluvy, nezneužívať a nesprístupniť ich tretím osobám. Dôverné informácie nemôžu byť sprístupnené tretej osobe bez výslovného predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany, ak zmluva neustanovuje inak, alebo ak zo zmluvy nevyplýva iné. Za dôverné informácie sa na účely zmluvy pokladajú aj všetky informácie, údaje alebo iné skutočnosti, o ktorých sa zmluvná strana dozvedela na základe a/alebo v spojení so zmluvou (ďalej len „dôverné informácie“).
- 9.2** Každá zmluvná strana je povinná, ak zo zmluvy alebo zo všeobecných záväzných právnych predpisov nevyplýva inak, zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách a je povinná zabezpečiť, aby žiadna dôverná informácia nebola sprístupnená bez súhlasu druhej zmluvnej strany, a to či už úplne alebo čiastočne, tretej osobe.
- 9.3** Tento záväzok mlčanlivosti platí aj po ukončení tohto zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou.
- 9.4** Povinnosť mlčanlivosti sa neaplikuje v prípade, ak zmluvná strana zodpovedne preukáže, že:
- a. Je povinná predmetnú dôvernú informáciu sprístupniť a/alebo zverejniť na základe zákona alebo
 - b. Dôverná informácia sa stala všeobecne známa.
- 9.5** V prípade, ak zmluvná strana má v úmysle dôvernú informáciu sprístupniť, je povinná o tom bez zbytočného odkladu vopred informovať druhú zmluvnú stranu.
- 9.6** Za porušenie povinnosti mlčanlivosti sa nepovažuje:

- a. Ak je dôverná informácia sprístupnená v potrebnom rozsahu právnomu zástupcovi, daňovému poradcovi alebo audítorovi druhej zmluvnej strany, ak tieto osoby budú preukázateľne zviazané zmluvnou stranou k povinnosti mlčanlivosti,
 - b. Zverejnenie zmluvy v Centrálnom registri zmlúv
- 9.7** Zmluvné strany majú zavedenú štandardnú ochranu osobných údajov, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických opatrení na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávaní a dostupnosti osobných údajov.
- 9.8** Zmluvné strany nakladajú s informáciami a údajmi, na ktoré sa vzťahuje právna úprava na úseku ochrany osobných údajov výlučne postupom súladným s aplikovateľnými právnymi predpismi.

Článok X. Záverečné ustanovenia

- 10.1** Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oprávnené túto zmluvu uzatvoriť, riadne plniť z nej vyplývajúce záväzky podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 10.2** Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba formou očíslovaných, písomných dodatkov k tejto zmluve.
- 10.3** V prípade, ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane neplatné z dôvodu rozporu so zákonom, zmluvné strany sa dohodnú na takej zmene zmluvy, aby dohodnuté podmienky boli čo najpodobnejšie pôvodnému zmluvnému dojednaniu.
- 10.4** Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú zmluvnú stranu, ak dôjde ku skutočnostiam, ktoré sú významné pre riadne plnenie z tejto zmluvy.
- 10.5** Zmluvné strany vyhlasujú, že všetky vzniknuté spory v súvislosti s touto zmluvou budú riešiť mimosúdnou cestou prostredníctvom vzájomných rokovaní a dohôd.
- 10.6** Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 10.7** Práva a povinnosti neupravené touto zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom a súvisiacimi platnými právnymi predpismi.
- 10.8** Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) rovnopisoch, 2 rovnopisy pre každú zmluvnú stranu.
- 10.9** Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva jasne a zrozumiteľne vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu byť viazaný jej obsahom. Ďalej spoločne vyhlasujú, že si zmluvu pozorne a riadne prečítali, porozumeli jej a na dôkaz súhlasu s ňou ju podpisujú.
- 10.10** Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je:

Príloha č.1 – Benefity a zľavy ZIMA 2024

V, dňa

V, dňa

Partner:

KOCR:

.....

.....